

# Putting our **food** at risk

The Security and Prosperity Partnership is **lowering food standards** in Canada

People want to know that their food is safe and healthy. But a recent agreement between Canada, the United States and Mexico—the Security and Prosperity Partnership of North America—is putting our food at risk.

## What is the SPP?

The Security and Prosperity Partnership, or SPP, is a broad plan for continental economic and security integration. Leaders from each country agreed to the SPP, without any public debate, in March 2005.

## How does the SPP affect food?

Part of the SPP agenda involves developing common North American standards on how food is produced, how it is inspected, how it is processed and how it is moved from one place to another.

## Aren't common standards a good thing?

Common food safety standards developed in the public interest might be a good idea. But the SPP is not about raising food standards. It is about removing “trade irritants” and deregulating the food industries.

## How can food standards be “trade irritants”?

A 2006 SPP report identified stricter pesticide residue limits in Canada as a “barrier to trade.” So Canada is raising pesticide limits on hundreds of fruits and vegetables in an effort to merge its policies with the United States.

## What can I do to stop the SPP?

You can tell your Member of Parliament that the quality of your food is more important than removing “trade irritants” under the Security and Prosperity Partnership! And you can join with the Council of Canadians in demanding an end to the SPP.

*For more information about the Council of Canadians, or its campaign against the SPP, please visit [canadians.org](http://canadians.org) or call us at 1-800-387-7177.*



# Nos **aliments** en péril

Le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité **affaiblit les normes alimentaires** au Canada

Nous voulons savoir que nos aliments sont sûrs et sains. Mais une entente récente conclue entre le Canada, les États-Unis et le Mexique, le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité (PSP), met nos aliments en péril.

## Qu'est-ce que le PSP?

Le Partenariat sur la sécurité et la prospérité (PSP) est un grand plan d'intégration continentale économique et en matière de sécurité. Les chefs des trois pays se sont entendus à propos du PSP, sans débat public, en mars 2005.

## Comment le PSP affecte-t-il les aliments?

Une partie du programme du PSP consiste à élaborer des normes nord-américaines communes sur la façon de produire les aliments, comment les inspecter, comment les traiter et comment les déplacer d'un endroit à un autre.

## N'est-ce pas une bonne chose d'avoir des normes communes?

C'est peut-être une bonne idée d'élaborer des normes communes de sécurité alimentaire dans l'intérêt public. Mais le PSP n'est pas là pour améliorer les normes alimentaires. Il est là pour faire disparaître les « irritants commerciaux » et déréglementer les industries alimentaires.

## Comment des normes alimentaires peuvent-elles être des « irritants commerciaux »?

Un rapport de 2006 du PSP établissait que les limites plus sévères du Canada en matière de résidus de pesticides constituent un « obstacle au commerce ». Le Canada est donc en train de hausser les limites de pesticides sur des centaines de fruits et de légumes dans un effort afin de fusionner ses politiques avec celles des États-Unis.

## Qu'est-ce que je peux faire pour stopper le PSP?

Vous pouvez dire à votre député que la qualité de vos aliments est plus importante que la disparition des « irritants commerciaux » en vertu du Partenariat sur la sécurité et la prospérité! Et vous pouvez joindre vos efforts à ceux du Conseil des Canadiens pour exiger la fin du PSP.

*Pour plus d'information sur le Conseil des Canadiens et ses campagnes, composez le 1-800-387-7177; ou visitez [canadians.org](http://canadians.org).*



# Nos aliments en péril

Le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité **affaiblit les normes alimentaires** au Canada

Nous voulons savoir que nos aliments sont sûrs et sains. Mais une entente récente conclue entre le Canada, les États-Unis et le Mexique, le Partenariat nord-américain pour la sécurité et la prospérité (PSP), met nos aliments en péril.

## Qu'est-ce que le PSP?

Le Partenariat sur la sécurité et la prospérité (PSP) est un grand plan d'intégration continentale économique et en matière de sécurité. Les chefs des trois pays se sont entendus à propos du PSP, sans débat public, en mars 2005.

## Comment le PSP affecte-t-il les aliments?

Une partie du programme du PSP consiste à élaborer des normes nord-américaines communes sur la façon de produire les aliments, comment les inspecter, comment les traiter et comment les déplacer d'un endroit à un autre.

## N'est-ce pas une bonne chose d'avoir des normes communes?

C'est peut-être une bonne idée d'élaborer des normes communes de sécurité alimentaire dans l'intérêt public. Mais le PSP n'est pas là pour améliorer les normes alimentaires. Il est là pour faire disparaître les « irritants commerciaux » et déréglementer les industries alimentaires.

## Comment des normes alimentaires peuvent-elles être des « irritants commerciaux »?

Un rapport de 2006 du PSP établissait que les limites plus sévères du Canada en matière de résidus de pesticides constituent un « obstacle au commerce ». Le Canada est donc en train de hausser les limites de pesticides sur des centaines de fruits et de légumes dans un effort afin de fusionner ses politiques avec celles des États-Unis.

## Qu'est-ce que je peux faire pour stopper le PSP?

Vous pouvez dire à votre député que la qualité de vos aliments est plus importante que la disparition des « irritants commerciaux » en vertu du Partenariat sur la sécurité et la prospérité! Et vous pouvez joindre vos efforts à ceux du Conseil des Canadiens pour exiger la fin du PSP.

Pour plus d'information sur le Conseil des Canadiens et ses campagnes, composez le 1-800-387-7177; ou visitez [canadians.org](http://canadians.org).



# Putting our food at risk

The Security and Prosperity Partnership is **lowering food standards** in Canada

People want to know that their food is safe and healthy. But a recent agreement between Canada, the United States and Mexico—the Security and Prosperity Partnership of North America—is putting our food at risk.

## What is the SPP?

The Security and Prosperity Partnership, or SPP, is a broad plan for continental economic and security integration. Leaders from each country agreed to the SPP, without any public debate, in March 2005.

## How does the SPP affect food?

Part of the SPP agenda involves developing common North American standards on how food is produced, how it is inspected, how it is processed and how it is moved from one place to another.

## Aren't common standards a good thing?

Common food safety standards developed in the public interest might be a good idea. But the SPP is not about raising food standards. It is about removing “trade irritants” and deregulating the food industries.

## How can food standards be “trade irritants”?

A 2006 SPP report identified stricter pesticide residue limits in Canada as a “barrier to trade.” So Canada is raising pesticide limits on hundreds of fruits and vegetables in an effort to merge its policies with the United States.

## What can I do to stop the SPP?

You can tell your Member of Parliament that the quality of your food is more important than removing “trade irritants” under the Security and Prosperity Partnership! And you can join with the Council of Canadians in demanding an end to the SPP.

For more information about the Council of Canadians, or its campaign against the SPP, please visit [canadians.org](http://canadians.org) or call us at 1-800-387-7177.

